

OTTAWA — Le premier ministre qui a passé un été très occupé à Ottawa, prévoit qu'il sera également très occupé au cours de l'automne. Il se verra forcé de retarder au mois d'octobre son voyage dans l'Ouest.

Le premier ministre espérait pouvoir aller dans l'Ouest, et tout particulièrement dans son comté de Prince-Albert, au cours de septembre.

Edmonton.— Deux étudiants New-York et deux autres personnes de Hamilton (Ontario), qui se chaient de l'ouvrage sont au nombre des aventuriers, des trappeurs, des prospecteurs et des marchands qui viennent de quitter cette ville pour les territoires du nord-ouest canadien. James Parks et William Fagan, de Hamilton, espèrent trouver du travail.

Il ca dire ensuite d'envoyer les enfants à l'école dès le premier jour afin que ça commence sérieusement tout de suite. Il y en a toujours qui savent les nouvelles en retard. Ils vont apprendre que l'école est commencée une semaine après le temps. Aussi, leurs enfants vont traîner la queue toute l'année parce que leurs parents ne sauraient pas l'heure.

Lorsqu'il se porta acquéreur de ce ranch, il y a une vingtaine d'années, le duc prit immédiatement les mesures nécessaires pour se constituer un beau troupeau de Shorthorns. Il en fit venir d'Angleterre, notamment des fermes royales d'élevage, et il se acheta aux gaisants des prix d'exposition, dans différents pays de l'Empire. Il y a encore de nombreux animaux primés dans le troupeau qu'il mettra en vente le 30 septembre.

Dr Joseph BOULANGER

Revue de presse

LES JOURNAUX DISENT...

Que feront-ils dans la vie?

A la veille de la rentrée des classes, le choix d'une carrière, bien qu'il ne hante pas outre mesure le cerveau de l'enfant, préoccupe davantage la pensée des parents. Les talents, les aptitudes, le milieu forment les données maîtresses du problème devenu plus ardu à résoudre à une époque où la lutte pour la vie est rudement contestée. Plus que jamais il importe d'orienter les jeunes vers leur vraie voie, si l'on tient à leur éviter le sort cruel d'une vie manquée.

Les Américains, en gens pratiques, ont jeté des jalons qui précèdent chez les jeunes étudiants leur décision d'embrasser une carrière. C'est l'Université, l'Association des Ecoles d'Etats-Unis a mené une enquête approfondie auprès de 700 sujets, choisis entre autant de maisons d'enseignement; chacun d'entre eux a subi l'épreuve d'un "test" particulier de l'un des bureaux d'examinateurs où chaque élève exprime son désir de suivre telle ou telle carrière, une fois son cours terminé. Les réponses ont révélé cet étrange état de choses que les aptitudes de l'élève ne concordent aucunement avec ses intentions.

L'enfant avait donc été mal guidé. A près 30 pour cent des écoliers de la région métropolitaine de New-York ont manifesté le désir de devenir médecin et avocat; or au moins la moitié ne montrait aucune aptitude ni talent pour exercer ces deux professions, tandis que la plupart affichaient des dispositions prononcées pour les arts mécaniques. Par contre, ceux qui avaient choisi le journalisme brillaient par leur esprit éveillé et par leur sens d'observation, deux qualités qui leur ouvrent les portes de ce carrière.

D'après l'expérience de ses "tests", l'Association s'élève contre l'inspiration à l'aveugle des élèves dans les grandes écoles où aucune disposition ne les appelle, si ce n'est l'orgueil de la famille. "Dans cette fausse orientation, conclut-elle, s'explique le grand nombre d'étudiants qui abandonnent les cours ou qui, au lieu de l'élève, l'expérience démontre qu'au moins la moitié des élèves qui commencent un cours universitaire ou classique ne le terminent point." Adonc donne-t-elle aux parents le conseil de ne pas laisser les enfants à faire un choix plus judicieux de leur carrière. LE SOLEIL

La délégation du Canada à la S.D.N.

OTTAWA — L'hon. Ernest Lapointe, ministre de la Justice, sera à la tête de la délégation canadienne à la prochaine assemblée de la Société des Nations, à Genève, à-t-on annoncé. Les autres membres de la délégation du Dominion seront Mme Nellie McClung, de Victoria, M. Hu-

Québec et l'unité canadienne

Lorsque la province de Québec réclame son autonomie, il se trouve tout de suite des esprits chagrins pour crier qu'elle met en péril l'unité canadienne. Cette accusation est d'autant plus pernicieuse que le caractère, particulièrement de notre province, notre situation de nation française, nos origines historiques, pourraient lui donner un semblant de fondement, aux yeux des étrangers. Pourtant, Québec n'est pas la seule province à réagir contre l'entassement fédéral et contre la centralisation législative. Lorsque M. Heppner, sur ces questions, une attitude identique à celle de M. Duhaime, et c'est justement pour cela, ne doit pas être dictée par des sentiments nationalistes. Chaque fois qu'il a traité cette question, le premier ministre de notre province a toujours déclaré qu'il est en faveur de l'unité canadienne; et c'est justement pour la maintenir, qu'il réclame l'autonomie de sa province. Le jour où Ottawa voudrait tout contrôler, les difficultés surgiront de partout, à cause du caractère différent des diverses parties du pays. Le fait qu'Ontario et Québec n'aiment pas leurs revendications montre bien que leurs exigences sont justes. Le Canada, ce n'est pas seulement deux provinces, mais le Canada, c'est avant tout le cœur du pays, les régions les plus peuplées et les plus développées. Bref, on a tort de craindre pour l'unité canadienne parce que Québec entend conserver ses droits. Cette unité sera justement en péril le jour où Ottawa voudrait attribuer des droits qu'elle n'a pas. (Le Journal)

DELEGUE PAPAL A QUEBEC

En septembre

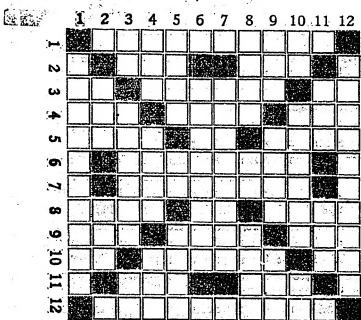
Québec recevra, le 22 septembre prochain, Son Exe. Mgr Hildebrand Antoniutti, qui a été nommé en juin dernier, délégué apostolique au Canada et à Terre-Neuve. C'est ce qu'a annoncé Mgr Morzini, chargé d'affaires à la délégation apostolique du Canada. Mgr Antoniutti arrivera à Québec sur "l'Empress of Brit-

ain". Mgr Wrong, délégué canadien permanent près de la S.D.N., M. Joseph T. Thorsen et M. Paul Martin, députés fédéraux, et M. J. Scott MacDonald, premier secrétaire du département des Affaires extérieures.

La bonté est la réserve du bon-heur.

MOTS CROISES

PROBLEME No 29



HORIZONTALES
1—Qui ne peut être battu. 2—Parasites sur le corps de l'homme — Forment du verbe avoir. — En quel sens? — Quantité de choses abstraites. — Lettres de pa. 4—Lettres de v. 5—Outil de sculpteur ou de maçon pour gratter. — Lettres de son. — Neufième lettre de l'alphabet grec. — Contigu. 7—Brut éblouissant, qui accompagne la foudre. 8—Lieu de délices. — Lettres de tri. 9—Petite île. 9—Forme du verbe tenir. — Sert à marquer l'opposition entre deux idées. Saison. 10—Proton personnel. Pièce de charpente fixée verticalement en terre — Forme du verbe avoir. 11—Proton personnel. — Gens de l'antiquité. Vivant en parasites sur les branches de certains arbres. 12—Pont creux réservé aux pèlerins.

VERTICALES
1—Ustensile de table, en forme de fourche. 2—Un des cantons suisses. — Somme que l'on doit. 3—Initiales qui suivent le nom d'un député au fédéral. — Courte, grosse et large. Article. 4—Gros serpent. Ville d'Angleterre. — Exsudat pathologique, qui constitue une des terminaisons de l'inflammation dans les abcès. 5—Première heure du jour. — Lettres de son. 6—Lettres de son. 7—Lettres de son. 8—Lettres de son. 9—Lettres de son. 10—Lettres de son. 11—Lettres de son. 12—Lettres de son.

Un Centenaire à Edmonton

Deuxième et dernière partie

Le voyage des premiers prêtres dans l'Ouest. — 1838

Nous avons vu M. BLANCHET obligé de rester dans sa paroisse des Cèdres (Québec), faute de place sur les berges de la Compagnie de la Baie d'Hudson, en 1837.

Plus chanceux, l'année suivante, il put s'embarquer, à Lac Beauport, pour Montréal, le 4 mai, pour la Rivière-Rouge. Le voyage fut relativement rapide, puisqu'un mois suffit pour atteindre St-Boniface, où il débarqua le 5 juin.

Après un séjour de cinq semaines auprès de Mgr Provencher, il s'embarqua de nouveau, le mardi 10 juillet 1838, sur la Rivière Rouge, en compagnie de M. DEMERS, pour se rendre jusqu'en Oregon. À travers les plaines de l'Ouest et les Montagnes Rocheuses.

M. François-Norbert BLANCHET avait le titre de Vicaire général de Mgr Signay, évêque de Québec. C'est lui-même qui nous raconte le voyage dans une lettre adressée à Mgr Signay, du "Campement des Berges, au-delà des Montagnes, le 13 octobre 1838". Cette lettre, il l'avait commencée le 10 octobre 1838, au-delà des hauteurs des Montagnes de Roches. (1)

1) La lettre que nous allons lire semble bien n'avoir jamais été publiée. Un réçu du voyage de M. Blanchet et Demers fut fait dans le Rapport (No 2) sur les Missions du Diocèse de Québec de Janvier 1839, p. 12-13. Il peut-être une partie de ses renseignements dans la lettre en question, mais qui ne nous a pas été transmise. Cette lettre se trouve aux archives de l'Archevêché de Québec, où, par la bonne fortune de M. J. P. L. l'auteur de ces lignes a pu la copier. Que Son Eminence daigne en agréer les humbles remerciements du copiste.

Monsieur, Permettez aux Missionnaires de la Compagnie, M. Demers et moi, de se présenter humblement aux pieds de Votre Grandeur, pour lui demander sa bénédiction pastorale, et lui donner des nouvelles de leur voyage, de Norway-House, près du lac Winnipeg (Winnipeg), jusqu'au Campement des Berges, sur la Colombie. Je ne puis donc que solliciter les dispositions de votre bonté et les faits intéressants de notre mission sur la route.

Nous avons passé en ce jour, à 10.30 h., A.M., la hauteur des terres des Montagnes de Roches, trois mois après notre départ de la Rivière-Rouge. Nous sommes sur le territoire de la Compagnie, et nous nous sommes étonnés d'une étendue de feu et du zèle apostolique. Dans quelques jours nous serons au Campement des Berges. On laisse là les chevaux pour les berges. De là, dans quelques jours, m'ill-on, nous serons à Vancouver. Les voyageurs apostoliques, qui nous ont vus, vont les ramener à Jasper House: nous leur livrons nos lettres pour le Canada; elles seront envoyées de là au Fort Assiniboine, de là au Fort Edmonton, de là au Fort Carlton; ensuite à la Rivière-Rouge, à travers les Prairies, situées au Canada par la voie des Etats-Unis.

Notre santé s'est admirablement bien soutenue, grâce à Dieu, malgré le trouble, la fatigue et les privations inséparables d'un voyage si long et si pénible, en berges, à cheval et sous la tente. Ce n'est pas pour nous plaindre: il faut que des prêtres, des ministres du Seigneur, se montrent du moins, aussi ardents et aussi zélés pour le salut des âmes, que les gens du monde le sont pour les richesses de ces pays sauvages et barbares. Nous sommes contents de nos sacrifices, et nous espérons que, guidés par de si saintes motifs que ceux de la gloire de Dieu, des prêtres humbles, zélés, vertueux et sages, viendront dans peu d'années nous aider à défricher le vaste champ de la vie. Chaque des deux divisions de Montagnes de Roches, dans laquelle (vigne) l'ennemi du salut a déjà fait semer le mauvais grain depuis plusieurs années!

Il y a tant de choses à dire que je ne sais par où commencer. Un tableau dit beaucoup en peu de mots; je commence par là, par celui qui intéresse la religion et la piété bien connues de Votre Grandeur.

En 1838, la voix de la Religion Catholique s'est fait entendre dans des lieux, à des peuples infidèles, qui ne

l'avaient pas encore entendue! La sainte Messe a été célébrée, les Sacraments administrés dans les pays dont le démon avait la possession depuis un temps immémorial. Deux faibles prêtres, au milieu d'un champ ennemi, armés seulement du signe de la Croix!... Mais, n'est-ce pas le temps de la Croix?...

1. 1er dimanche, le 15 juillet, 1 messe basse, dans la tente, sur la grève nord du lac Winnipeg. Le 19, 2 messes basses, à Norway-House, dans une belle salle. Les 20 et 21, messe basse.

2. 2e dimanche, le 22 juillet, 1 grand-messe, 1 messe basse, 1 instruction bapême. 1er dimanche, le 23, 2 messes basses; les 24, 25, 1 messe basse.

3. 3e dimanche, le 29 juillet, 2 messes basses sur l'île du milieu de la traversée du lac Winnipeg.

4. 4e dimanche, le 5 août, 1 messe, dans la maison de Constant, sur la rivière Saskatchewan.

5. 5e dimanche, le 12, 1 messe basse sur la grève. 6. 6e dimanche, le 19, 1 grand-messe, 2 instructions, 2 messes basses, 21; le 20, 2 messes basses, à Carlton; le 21, 2 messes basses.

7. 7e dimanche, le 26, 1 messe basse sur la grève, sous la tente, même rivière, 30; le 30 août, 1 messe basse, dans une salle, au Fort Pitt, instruct.

8. 8e dimanche, le 2 septembre, 1 messe basse sur la grève, 30; le 1er, 1 messe basse dans une grande salle, à Edmonton; le 2, 2 messes basses.

9. 9e dimanche, le 9, 1 grand-messe, 1 messe basse, 2 instructions; le 10, 1 messe basse, grande croix bapême, 22; le 11, 2 messes basses, 2 instructions, 22.

10. 10e dimanche, le 16, 1 messe basse sur la grève, rivière Athabasca, 30; le 17, 1 messe basse, dans une salle, au Fort Pitt, instruct.

11. 11e dimanche, le 23 septembre, une messe basse, sur la grève, rivière Athabasca, 30.

12. 12e dimanche, le 30, prières de la messe, le 1er octobre, 2 messes basses sur la rive droite, même rivière, côté opposé de Jasper's House.

13. 13e dimanche, le 7 oct., prières de la messe, et le 10 oct., 1 messe basse dans la Montagne de Roches, au campement du Fusil, à 4 h. A.M., sur la grève nord de la rivière Athabasca, appelée rivière du Trou, pour l'explication et la remise de tant de péchés commis dans ce pays et sur cette rivière, et en action de grâce pour le beau temps continu et la bénédiction du Seigneur sur nos pèlerins.

Le Régistre de la Mission de la Colombie, commencé à Norway-House, contient 127 baptêmes, 12 mariages; 5 sépultures; 9 baptêmes à Norway-House; 1 au Grand-Rapide, d'enfant; 1 au Fort Pitt; 30 à Edmonton; 15 à Jasper's House; dont 16 d'adultes, le reste d'enfants; 2 d'adultes à Norway-House; 8 à Carlton et 5 à Edmonton.

Sur les 12 mariages, 2 ont été des protestants avec des catholiques. C'est Croix, d'après les "Mémoires" du R. P. Lacombe, O.M.I., avait été plantée hors du Fort, à l'endroit précis où se trouve aujourd'hui le parc national. Quant à la mission de l'Edmonton, en 1852, le Père Lacombe ne vit pas cette croix: elle était tombée à terre, et la neige la recouvrait; mais au printemps suivant, il la vit, et la releva, et elle éditait encore le témoignage de nombreuses années ses bras protecteurs sur la contrée environnante.

Le travail que MM. Blanchet et Demers avaient fait à Edmonton, ils eurent la joie de la compléter au Fort Jasper, L.A. en effet, "il y eut 35 baptêmes, dont le plus grand nombre d'enfants, mais qui leur furent apportés de la Rivière-Rouge, à travers les bois, par des gens libres qui ne s'étaient pas trouvés à ce poste hors du passage des missionnaires."

Très court avait été le premier séjour des prêtres à Edmonton; très nombreux, néanmoins, environ 70 baptêmes, 12 mariages, 5 sépultures, la sémence de la parole de Dieu jetée en beaucoup de cœurs, en un mot, un bien inépuisable. Dès lors, le désir d'avoir des prêtres à demeure s'éleva parmi cette petite population de Bédons, de Métis et d'Indiens, qui ne cessera plus de les réclamer, jusqu'à l'arrivée de M. Thibault.

Béni soit donc les deux prêtres de Jésus-Christ qui foulèrent le sol d'Edmonton, du 6 au 10 septembre 1838!

Philippe d'ARMOR

1) On appelle "gens libres" ceux qui, ayant fait leur engagement avec la Compagnie, s'étaient établis dans le pays.

La vraie modestie s'ignore, elle-même.

première fois. La parole de Dieu a été écoutée avec attention: 2 catéchismes ont été faits par jour aux Forts. Des avis ont été donnés, des résolutions ont été prises. La présence de deux prêtres parmi la brigade et aux Forts, a fait du bien, a empêché bien du mal. Les gens des Forts par où l'on a passé voudraient bien avoir plus longtemps la présence d'un prêtre parmi eux, pour instruire leurs femmes, baptiser et instruire leurs enfants. La langue erse, parlée à la Rivière-Rouge, est parlée dans les Forts, et par les Métis, jusqu'à Jasper's House. Hélas! ces pauvres gens n'ont fait qu'apercevoir la lumière et elle disparait tout à coup! La Compagnie accordera sans doute à un prêtre catholique d'aller visiter ces Forts, en montant en berge, ou l'on pourrait faire les frais d'y envoyer un prêtre par les prairies: de la Rivière-Rouge à Carlton, à cheval, on peut se rendre en 15 jours; de là, 10 jours pour aller à Edmonton.

Il y a plus de 10 Nations de Sauvages parlant différentes langues, sur les rivières Saskatchewan et Athabasca, au Petit Lac des Esclaves, au Grand Lac des Esclaves."

Détails complémentaires Nous ne suivons pas les deux prêtres au-delà du territoire qui nous intéresse: leur lettre d'ailleurs s'arrête au point que nous venons de voir, au campement des Montagnes Rocheuses.

Nous reviendrons plutôt en arrière, pour ajouter quelques détails à ceux qu'ils nous ont donnés, les puisant dans le Rapport No 2 sur les Missions du Diocèse de Québec, où nous avons un réçu du voyage de MM. Blanchet et Demers, très probant.

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Nous apprenons de ce récit que les deux missionnaires s'étaient mis en chemin, le 10 juillet, "après avoir fait chanter une grand-messe en l'honneur de sainte Anne, pour demander la bénédiction du ciel sur leur voyage."

Tabac à Fumer NATUREL

ALOUETTE

Qualité et Goût
Toujours Réguliers

La Cie B. Houde Limitée—Vieille maison de Québec, Commerce établi en 1841

Ils Connaissent la Raison

Les producteurs de grains qui supportent les éleveurs de "Alberta Pool", en faisant livraison de leurs grains à ces éleveurs, sont prévoyants et discernent clairement les bienfaits de leur industrie en favorisant une organisation essentiellement coopérative sous tous ses aspects et en s'efforçant de pousser en avant l'agriculture dans toutes ses phases.

ALBERTA POOL ELEVATORS

D'OU VIENT TOUT L'ARGENT?

PLUS de quatre millions et demi de déposants au Canada "ont de l'argent en banque".

Ils laissent volontiers leur argent en dépôt parce que les banques à charte du Canada sont en état de le rembourser promptement, sur demande, jusqu'au dernier sou.

Ces dépôts dans les banques à charte forment une somme d'environ \$2,262,000,000, dont à peu près 10% est sous forme d'espèces ou, en d'autres termes, de monnaie de la Banque du Canada, c'est-à-dire de "monnaie légale".

Les personnes qui ne comprennent pas très bien les opérations de banque demanderont peut-être:

1. Par quoi nos dépôts sont-ils représentés, si les banques n'en ont pas tout l'équivalent en argent?
2. Comment les banques peuvent-elles rembourser nos dépôts, soit plus de \$2,262,000,000, à l'aide du montant d'argent qu'elles détiennent?

Réponse à la première question: Parce qu'un billet de banque et vous constateriez qu'une banque possède plus qu'elle ne doit. Cela revient à dire que si elle rembourse tous ses dépôts et payait toutes ses autres dettes, il lui resterait un solde appartenant à ses actionnaires.

Réponse à la seconde question. Lisez attentivement le bilan d'une banque et vous verrez qu'en plus des espèces qu'elle détient, cette banque possède des éléments d'actif rapidement réalisables ou qui lui permettraient d'emprunter à la Banque du Canada.

Les banques savent par expérience quel montant d'argent elles doivent garder en caisse afin de répondre aux demandes courantes, et quelle proportion de l'actif il convient d'affecter à des titres de premier ordre qu'elles pourraient réaliser, au besoin, en vue de faire face à des demandes extraordinaires.

Mais d'où vient tout l'argent? On ne saurait mieux répondre à cette question qu'en en posant une autre: A quel appointement l'argent et d'où provient-il?

Nous adressant aux 4,740,000 déposants, nous répondons: Cet argent est à vous. Quand vous le réclamez, vous l'obtenez. Lorsque vous demandez votre argent à une banque à charte, ne vous le rend-elle pas toujours promptement?

Nous vous posons encore cette question: Considérez-vous votre dépôt comme une simple écriture dans un livre?

Si vous êtes un salarié et si, après avoir payé vos frais, vous déposez chaque semaine vos économies à votre compte d'épargne, à la banque, quel qu'un pourrait-il vous vanter que votre dépôt est le résultat de simples écritures dans un livre? N'est-il pas vrai, au contraire, qu'il vous est loisible de vous présenter à la banque et de retirer votre dépôt en argent?

Les dépôts en banque reflètent la richesse tangible qui est produite. Chaque dollar que nous nous devons, à nous-mêmes, est garanti par plusieurs dollars d'actif réel. Les banques à charte du Canada, outre qu'elles donnent un bon service aux particuliers, sont un puissant facteur de progrès pour la nation.

LES BANQUES À CHARTE DU CANADA

Le gérant de la succursale de votre localité sera heureux de causer de la banque avec vous. Il répondra à toutes vos questions, en s'inspirant de son propre expérience. Le prochain article de cette série paraîtra dans ce journal.

Atter...

Histoire du monde

en UN mot

Conseils aux Italiens

CASSEL GONDOLFO — "Pour être de bons Italiens vous devez être de bons chrétiens et ceux qui pensent autrement commettent une grave erreur", a déclaré Sa Sainteté Pie XI, au cours d'une audience accordée à des cardinaux spécialistes du district de Brescia.

Nouveau record

LONDRES — Le "Queen Mary" a battu un record pour la traversée de l'Atlantique, mais cette fois de l'ouest à l'est. La compagnie Cunard White Star a annoncé que le paquebot était passé à la hauteur de Bishop's Rock, les 2300 milles qui séparent de l'ouest du phare Ambrose, à New-York, en trois jours, vingt heures et quarante-deux minutes, à la vitesse moyenne de 31.60 nœuds, soit en une heure vingt-cinq minutes de moins que le "Normandie".

Mille Chinois noyés

SHANGHAI — Plus de 1000 voyageurs chinois se sont noyés alors qu'un petit vapeur chinois Hansa coula, dans une collision avec le vapeur anglais Tungwa, au large de Wou-Sung. Le Tungwa rapporte qu'il n'y a eu que 13 survivants. Le vaisseau anglais Searab envoi un message disant qu'il avait sauvé le capitaine et Hansa. Celui-ci transportait régulièrement des voyageurs entre Shanghai et des endroits de l'auréole du Fleuve Bleu.

Projet approuvé

LONDRES — Le roi a donné son approbation au projet d'unifier un escadron de la Royal Air Force à un escadron de la Force aérienne australienne.

Eden à l'écart

LONDRES — Anthony Eden, qui était, il y a quelques mois à peine, le plus populaire politique d'Angleterre, particulièrement chez les jeunes, est devenu le sphinx de Westminster. Il surveille les développements, mais ne dit pratiquement rien. Sa popularité a diminué sans cesse depuis sa démission comme secrétaire d'Etat aux Affaires étrangères; mais il est jeune encore (41 ans) et il y a lieu de croire qu'il remontera bien un jour à la surface.

Manoeuvres belges

BRUXELLES — Il y a quarante mille soldats belges le long de la frontière allemande. Des manoeuvres doivent commencer incessamment. Elles continueront et auront lieu le long des frontières allemande et hollandaise.

Secours sismiques

NEW-YORK — De violentes secousses sismiques dont l'épicentre était à 2800 milles de New-York, ont été érigées. Si les secousses se produisent en terre, elles pourraient être des "sérieuses", dit-on.

LES DOMINIENS BIEN INFORMES

dit Lord Stanley

LONDRES — Lord Stanley, secrétaire d'Etat pour les Dominions, part pour un voyage de six semaines au Canada et à Terre-Neuve au cours duquel il inaugurera l'exposition nationale de Toronto et fera des excursions de pêche.

Avant son départ, le secrétaire des Dominions a exprimé l'opinion qu'il était pas nécessaire de changer le mode de communications entre l'Angleterre et les Dominions comme l'a fait suggérer l'Australie.

Lord Stanley a ajouté que les premiers ministres des Dominions étaient constamment renseignés sur tous les développements dans les affaires internationales. "On ne leur cache rien", a-t-il ajouté.

Lord Stanley arrivera à Québec et se rendra ensuite à Ottawa pour rencontrer le premier ministre, le très hon. Mackenzie King, puis il ira à Toronto. Il passera ensuite deux semaines à Winnipeg, Banff et Jasper Park.

Pendu en Palestine

JERUSALEM — Mordecai Schwartz, un Juif, a été pendu dans la prison d'Acre. C'est la seconde pendaison, d'un Juif depuis que la Ligue des Nations a confié le gouvernement de la Palestine à la Grande-Bretagne. Schwartz, un policier, était accusé du meurtre d'un policier arabe. Il a demandé que les autorités ne fassent pas un martyr comme S. Jomom Ben Joseph qui fut pendu le 20 juin et dont l'exécution a été la cause des désordres qui ont lieu en Palestine depuis ce temps.

La Survivance

MERCREDI, LE 24 AOUT, 1938

APPRECIATIONS ETRANGERES

M. René du Roure et le colonel W. Bovey célèbrent les gloires de la Langue française. — "L'homme qui ne parle pas sa langue maternelle est un barbare."

MONTREAL — "La langue française forme la meilleure base pour l'union des nationalités canadiennes", a déclaré le professeur R. du Roure, directeur de l'école française d'été à l'Université McGill. "Prenez l'exemple de l'Ontario et du Québec. Croyez-vous qu'il y aurait eu autant de divergence d'opinion si les deux avaient été bilingues?"

"Les anciens Grecs disaient que celui qui ne parlait pas le grec était un barbare. Aujourd'hui nous pouvons affirmer que l'homme qui ne parle que sa langue maternelle est également un barbare. La langue est la clé de la culture et de la civilisation."

Le colonel Wilfrid Bovey, directeur des relations extérieures à McGill, a également adressé la parole au cours de la distribution des prix, à l'école française d'été.

Texte de l'allocution de M. Wilfrid Bovey

M. le directeur,

M. le conseil,

Mesdames et messieurs,

C'est avec plaisir que j'accepte cette opportunité d'exprimer mon appréciation de l'oeuvre de cette école d'été (Université McGill, Montréal) et à ce moment je ne parle pas seulement des professeurs mais aussi des étudiants.

Qu'est-ce que c'est cette oeuvre, et pourquoi a-t-elle une telle importance? Je sais très bien qu'il y a parmi vous quelques-uns qui cherchent principalement la complétion d'un cours universitaire, ou des qualifications pédagogiques. Je n'ai pas de reproche à leur offrir, je dois admettre que j'ai étudié moi-même les français parce que j'avais l'intention de passer ma vie dans cette province canadienne-française. Mais, aujourd'hui, la langue française possède pour nous autres, anglophones, une valeur spéciale et pour bien comprendre cette valeur il ne nous faut que penser un peu aux conditions mondiales, aux dangers terribles qui menacent cette civilisation occidentale.

Il faut, pour moi, regarder nos problèmes de deux points de vue.

Nous constatons, en premier lieu, que cette civilisation occidentale dépend de la balance de deux éléments: l'élément latin et l'élément nordique.

Je vous présente cette proposition: sans réserve, quel qu'elle soit, bien plus facile à comprendre pour les Européens que pour les habitants de l'Amérique du Nord, il me semble que les étudiants de ce cours doivent être prêts à l'accepter.

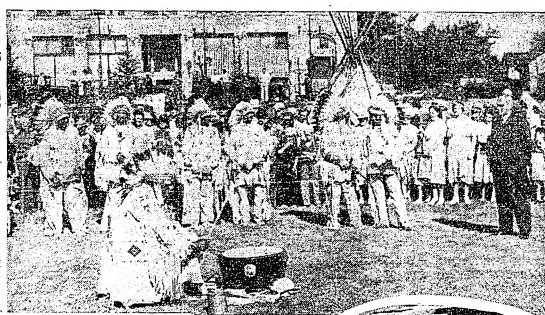
Je ne veux pas entrer aujourd'hui dans une étude prolongée de la différence entre ces deux éléments, éléments si divers que le Français ne comprend pas mieux l'Anglais que celui-ci, son voisin d'outre-Manche. Je n'en dirai que quelques mots.

L'esprit français dépend de la tradition latine et de la formation latine. Cette tradition, cette formation sont plutôt réalistes qu'idéalistes. La formation latine demande surtout qu'on attache ses problèmes d'une façon absolument logique. Si les juristes latins cherchent la solution d'un problème légal, il lui faut trouver un argument exact et continu, dans les cours qui exigent que chaque proposition se prouve par une autre. La mentalité latine en face d'un problème philosophique doit passer d'une étape à une autre sans sauter des créneaux, impassables et sans gravir des précipices impossibles; le latin ne peut pas alors énoncer tout simplement les principes idéalistes d'un Bradley ni accepter tout simplement les dogmes d'un Edington; il lui faut les nourrir dans un système complet. Bradley peut bien avoir raison, Edington, sans doute, prononce des vérités indiscutables mais l'esprit latin veut quelque chose de plus. Je n'ai guère à vous dire comment la philosophie classique arrive au point, je n'ai guère à parler des autres systèmes, par exemple, celui de Bergson, qui sont entrainés dans la même pensée.

Dans la vie actuelle, on trouve une différence analogue. La politique française, par exemple, a toujours cherché des relations bien définies, fixées bien avant les événements qui demanderaient une décision. La politique française est donc une politique réaliste. Après la grande guerre, la France a vu à travers le Rhin un pays qui la menaçait, elle a cherché à tout prix à enchaîner à jamais l'Allemagne vaincue. A cette politique, l'Angleterre n'a posé aucune objection, mais elle préférait à la conquête immédiate des colonies allemandes sans à calculer le résultat. Pour la France, la Ligue des Nations était vraiment une espèce de gouvernement mondial, pas parfait mais assez bien défini. Pour l'Angleterre, cette ligue était simplement une expression d'opinion, si vous voulez un mécanisme de contrôle. L'idée française était logique, l'idée anglaise n'était pas. Le fait est que cette différence envers la politique internationale résulte d'une différence bien importante entre l'idée française et l'idée anglaise de l'Etat. Pour l'Anglais, l'Etat ne possède pas vraiment d'existence à part de ses nationaux. Le peuple anglais est gouverné par la Couronne et le Parlement que le peuple choisit, mais la Couronne et le Parlement ne constituent pas l'Etat, quelquefois expriment la volonté de l'Etat. Dans le sens français du mot, l'Etat anglais n'existe pas, certainement dans le sens français des mots, l'empire britannique n'existe pas, l'Etat français, de l'autre côté, la république française existe. La république existe en vertu des lois constitutionnelles, elle est, pour ainsi dire, une personne, comme une compagnie est une personne.

(suite page 7)

Nouveaux chefs Indiens



Le lieutenant-gouverneur de la Saskatchewan, debout à droite,

fut créé chef Cri durant l'Exposition de Regina. On l'a nommé Mayo Tashay (Chef au bon coeur). — L'hon. Rowe, ministre du Transports, a aussi été nommé chef honoraire, par les Indiens du lac Nipigon.



UN FILM SUR QUEBEC

Par "Columbia Pictures" d'Hollywood

QUEBEC — Un important contrat de cinématographie publicitaire vient d'être passé entre l'Office du tourisme provincial et les "Columbia Pictures", des studios de New-York et d'Hollywood, par l'intermédiaire de l'agence américaine N.W. Ayer & Sons, Ltd., pour le montage d'un grand film documentaire sur la province de Québec, en technicolor, production qui sera utilisée dans la propagande touristique de la province de Québec à l'étranger, principalement aux E.-Unis.

De nombreux cameramen experts, tous des Etats-Unis, sont attendus à Québec au cours de cette semaine, et doivent bientôt partir, du côté de la Gaspésie, en compagnie de M. Campbell Carroll, de la succursale N.W. Ayer, à Montréal.

Quelques photographes sont déjà rendus au Château-Frontenac. On les verra à l'oeuvre sur les ponts du pont "Champlain", avant le départ de ce navire pour l'Europe. M. Denis Daril, directeur de l'Office du tourisme, a confirmé cette excellente nouvelle, mais n'a voulu rien ajouter de plus; il a refusé de nous fixer sur le montant de ce contrat que l'on dit être considérable.

Prouvez ces accusations

TORONTO — M. Henry Somerville, rédacteur du "Catholic Register", a déclaré le Rev. G.E. Silcox, secrétaire du "Social Service Council of Canada", de prouver ses assertions au sujet de l'influence qu'il attribue au clergé catholique dans l'adoption de la loi québécoise du cadenas. M. Silcox s'est déclaré, dernièrement, dans une situation de fond de train contre les institutions et le clergé catholiques au cours d'une conférence qu'il prononçait devant les délégués du "Canadian Institute on Economics and Politics", au lac Ojéché, en Ontario.

M. Somerville fit aux journalistes les déclarations suivantes: "La loi du cadenas fut adoptée dans le Québec par les deux chambres du Parlement et sans un vote d'opposition. Catholiques et protestants, conservateurs et libéraux n'ont pas caché l'approbation de cette loi. C'est une nouvelle pièce législative."

"Si la loi du 'cadenas' est si infamante, si anti-britannique et tellement intolérante parce qu'elle prévoit l'imposition des sceaux et d'un cadenas sur un document consacré à la propagande communautaire, que peut dire M. Silcox du code pénal fédéral en vertu duquel on a emprisonné Tim Buck pour ses attaques?"

"En alléguant que les juges québécois subordonnent l'autorité du Parlement à celle de l'Eglise, M. Silcox encourage tout système de nominations judiciaires et insulte toute la magistrature canadienne."

"Si le clergé québécois condamnait les décisions de certains juges canadiens dans les mêmes termes employés par M. Silcox, j'ai bien peur que ces populations ressentiraient l'émotion d'un emprisonnement Tim Buck pour ses attaques."

LE VATICAN DEFENDRA TOUJOURS LES OPPRIMES

VATICAN — L'Observateur Romano rejette l'idée que les récentes critiques papales des doctrines de race allemandes et italiennes seraient de la "propagande de la juiverie internationale". Le quotidien du Vatican répond ainsi à un article du "National Zeitung", la feuille d'Hermann Goering, un des nombreux journaux boches et italiens qui ont menacés le Pape d'attaquer contre l'Action Catholique. "On sait que, le 20 juillet, Sa Sainteté a qualifié les doctrines raciales de nationalisme exagéré, et de 'barrières entre les hommes et entre les peuples'. Les remarques du Saint-Père venaient à la suite de la proclamation, par un groupe de professeurs italiens, d'une nouvelle théorie de la race suivant laquelle les Juifs ne pourraient jamais devenir des Italiens."

L'Observateur Romano dit que la feuille de Goering a mal représenté les paroles du Pape. "Les enseignements religieux et moraux du Pape, dit le grand journal du Vatican, ne s'ajoutent pas et ne peuvent jamais constituer de la propagande pour les Juifs de l'univers."

"C'est plutôt l'évangile de la charité qui peut trouver de meilleure défiance, de la fraternité et de la paix internationale prêché par le Christ et enseigné par l'Eglise contre toutes les passions et les forces qui, d'un quelconque côté, à quelque époque que ce soit, conduisent à l'extermination et à la persécution."

Le journal dit encore que, si les Juifs devaient jamais, eux aussi, une force d'egoïsme, de domination et de persécution, ils pourraient s'attendre à être réprimandés par le Pape. "Mais si les Juifs sont à leur tour victimes de persécutions, siement, si leur..."

VANCOUVER — Quatorze journalistes japonais sont arrivés à Vancouver. Ils s'en vont en Allemagne et en Italie où ils espèrent obtenir des interviews d'Hitler et de Mussolini. M. T. Axon, membre du parti libéral et membre honoraire de l'Association de la presse japonaise, dirige le groupe des journalistes. Ils se dirigent vers New-York...

Histoire du Canada

en DEUX mots

Magistrat congédié

EDMONTON — Le magistrat A.H. Gibson, de la correction d'Edmonton, a reçu sa note de congédiement, du département même du Procureur général de l'Alberta.

Gouin en campagne

Le chef de l'A.L.N., M. Paul Gouin, ouvrira sa campagne prélectorale à Asbestos, dans le comté de Richmond, dimanche le 28 août prochain, à 8 h. du soir. M. Gouin sera accompagné de plusieurs créateurs de Montréal et de la région.

En faveur de l'immigration

VANCOUVER — Le vicomte Finlay of Nairn, distingué magistrat anglais, est arrivé dans cette ville pour assister à l'assemblée annuelle de l'Association du Barreau canadien. Il a exprimé sa surprise de l'étendue de territoire inhabité au Canada. Il s'est prononcé en faveur de l'immigration.

L'aide aux mères nécessiteuses

MONTREAL — Les mères nécessiteuses de Québec et de Sherbrooke recevront déjà de l'aide du gouvernement provincial bien que la loi des pensions aux mères nécessiteuses ne soit pas encore entrée en vigueur, a annoncé M. William Tremblay, ministre du Travail. C'est la Société St-Vincent de Paul dans chacune de ces deux villes qui fait la distribution en vertu d'un accord du ministère du Travail avec les autorités municipales.

Conférence du colonel Bovey, à Halifax

HALIFAX — Le colonel Wilfrid Bovey, O.B.E., de Montréal, directeur des relations extra-murales à l'Université McGill, a donné une conférence sur la nécessité de l'orientation professionnelle et de l'enseignement des arts domestiques dans les écoles primaires.

Un don généreux

LACHUTE, P.Q. — MM. E.-F. Ayers et W.H. Ayers, industriels de Lachute, ont fait don à leur paroisse d'une magnifique église, au coût de 250,000 dollars. Des fêtes qui ont marqué la bénédiction de l'église ont été présidées par S. E. Mar Gauthier, curé de Montréal.

M. Bennett affirme

VANCOUVER — L'hon. R.-B. Bennett, venu ici pour assister à la réunion annuelle de l'Association du barreau canadien, a dit qu'il n'était plus une source de nouvelles. "L'ancien premier ministre du Canada, qui manie deux cent cinquante ans de journalisme, en s'exclamant, 'qu'après tout, il n'était plus intéressant pour les nouvelles, et qu'il était d'ailleurs très occupé. J'ai toute sorte de gens à voir', dit-il."

24,000 HOMMES AU TRAVAIL

Après 15 jours d'inventaire

DETROIT — La Ford Motor Company a rouvert ses usines de Rivière Rouge et repris la production de ses modèles de 1938. On calcule qu'au moins 24,000 hommes ont été rappelés au travail.

Ces immenses usines avaient été fermées le 1er août pour permettre à la compagnie de faire son inventaire annuel. On s'attend à ce qu'au moins 37,000 hommes soient au travail avant la fin de la semaine.

Le rapzel de ces ouvriers à l'usine est le premier indice que l'embouteillage a commencé à s'améliorer après avoir été en déclin depuis le mois dernier.

On prévoit que d'ici à six ou huit semaines la plupart des manufacturiers d'automobiles commenceront à fabriquer leurs modèles de 1939.

Pour vous délasser
THE GLACE
"SALADA"

Les Anciens Canadiens

par Philippe Aubert de Gaspé

(Suite)

"Tout était grave, morne, lugubre, sombre et silencieux pendant cette messe célébrée et servie par la mort. Les cierges mêmes jetaient une lumière pâle comme celle d'une lampe qui s'éteint. A l'instant où la cloche du sanctus, rendant un son brisé comme celui des os que casse le fossoyeur dans un vieux cimetière, annonçait que le Christ allait descendre sur l'autel, la porte de la sacristie s'ouvrit de nouveau et donna passage à une procession de petits enfants, qui, marchant deux à deux, défilèrent, après avoir traversé le choeur, dans l'allée du côté de l'Épître. Ces enfants dont les plus âgés paraissaient avoir à peine six ans, portaient des couronnes d'immortelles, et tenaient dans leurs mains, les uns des corbeilles pleines de fleurs, et des petits vases remplis de parfums, les autres de petites coupes d'or et d'argent contenant une liqueur transparente. Ils s'avancèrent tous d'un pas léger, et la joie rayonnait sur leurs visages célestes. Une seule, une petite fille, à l'extrémité de la procession, semblait suivre les autres péniblement, chargée qu'elle était de lourdes immenses seaux qu'elle traînait avec peine. Ses petits pieds, rougis par la pression, ployaient sous le fardeau, et sa couronne d'immortelles paraissait fléchir.

La pauvre mère voulut tendre les bras, pousser une acclamation de joie en reconnaissant sa petite fille, mais ses bras et sa langue se trouvèrent paralysés. Elle vit défilé tous ces enfants près d'elle dans l'allée du côté de l'Évangile, et en reconnu plusieurs que la mort avait récemment moissonnés. Lorsque sa petite fille, ployant sous le fardeau, passa aussi à ses côtés, elle remarqua qu'à chaque pas qu'elle faisait, les tauts seaux, qu'elle traînait avec tant de peine, arrosaient le plancher de l'eau dont ils étaient remplis jusqu'à bord. Les yeux de l'enfant, lorsqu'ils rencontrèrent ceux de sa mère, exprimèrent la tristesse, ainsi qu'une tendresse mêlée de reproches. La pauvre femme fit un effort pour l'enlacer dans ses bras, mais elle ne put le faire. Lorsqu'elle revint de son évanouissement, tout avait disparu.

"Dans un monastère, à une lieue du village, vivait un cénobite qui jouissait d'une grande réputation de sainteté.

"Ce saint vieillard ne sortait jamais de sa cellule que pour

offrir à Dieu, sinon avec joie, ce qui n'est pas naturel, du moins avec résignation, en pensant qu'il s'engageait, en terre de misère pour la céleste patrie, où, près du trône de leur créateur, ils chanteraient ses louanges pendant toute une éternité. Dans les petites coupes d'or et d'argent étaient les liqueurs que la nature, avare de ses droits, avait fait verser aux mères qui, tout en faisant un cruel sacrifice, s'étaient écriées comme Mon Dieu, vous me l'avez donné; mon Dieu, vous me l'avez ôté; que votre saint nom soit béni!

"La pauvre mère, toujours agenouillée, buvait avec ses larmes chacune des paroles qui tombaient des lèvres du saint vieillard. Comme Marthe s'écriait à pleurs dans sa foi ardente: "Si vous eussiez été ici, Seigneur, mon frère ne serait pas mort; mais, je sais que présentement même, Dieu vous accordera tout ce que vous lui demanderez", elle répétait dans sa foi ardente: "Si vous eussiez été près de moi, mon père, ma petite fille ne serait pas morte, mais je sais que, présentement même, Dieu vous accordera tout ce que vous lui demandez."

"Le bon religieux se recueillit un instant et pria Dieu de l'inspirer. C'était alors une sentence de vie ou de mort qu'il allait prononcer sur cette mère qui paraissait inconsolable. Il fallait frapper un grand coup, un coup qui la ramènerait à des sentiments plus raisonnables, ou qui briserait à jamais le cœur prêt à éclater. Il prit les mains de la pauvre femme dans ses mains sèches et crispées par l'âge, les serra avec tendresse, et lui dit de sa voix la plus douce:

"Vous aimiez donc bien l'enfant que vous avez perdue?"

"Si je l'aimais, mon père! oh! mon Dieu! quelle question!"

Et comme une insensée, elle se roula en gémissant aux pieds du vieillard. Puis se relevant tout à coup, elle saisit le bas de sa soutane et lui en d'une vive brisée par les sanglots:

"Vous êtes un saint, mon père: mon enfant! rendez-moi mon enfant! ma petite Emma!"

"—Où, dit le moine, vous auriez fait beaucoup pour lui épargner une douleur, même la plus légère?"

"—Tout, mon père, s'écria la pauvre femme; je me serais roulée sur des charbons ardents pour lui épargner une petite brûlure."

"—Je le crois, dit le moine; et vous l'aimiez sans doute encore?"

"—Si je l'aimais, bonté divine! dit la pauvre mère en se relevant d'un bond, comment pourrais-je ne pas en avoir un cœur par une vipère; si je l'aimais on voit bien, père, que vous ignorez l'amour maternel,

et abattu; et le labourer, regagnant ses foyers sur la brume, ne faisait plus entendre sa joyeuse chanson, parce que la plus grande partie des terres étaient en friche faute de bras pour les cultiver. Un vol sombre couvrait toute la surface de la Nouvelle-France, car la mère patrie, en vraie marâtre, avait abandonné ses enfants canadiens. Livrés à ses propres ressources, le gouvernement, avait appelé sous les armes tous les hommes valides pour la défense de la colonie, menacée d'une invasion formidable. Les Anglais avaient fait des préparatifs immenses; et leur flotte, forte de vingt vaisseaux de ligne, de dix frégates, de dix-huit bâtiments plus petits, joints à un grand nombre d'autres, et portant dix-huit mille hommes, remontait les eaux du Saint-Laurent sous les ordres du général Wolfe, tandis que deux armées de terre encore plus nombreuses devaient opérer leur jonction sous les murs mêmes de la capitale de la Nouvelle-France.

Toute la population valide du Canada avait noblement répondu à l'appel de la patrie en danger: il ne restait dans les campagnes que les femmes, les enfants, les vieillards et les infirmes. Suffira-t-il aux Canadiens de se rappeler leurs exploits passés, leur victoire si glorieuse de Caillon, l'année précédente, pour résister à une armée aussi nombreuse que toute la population de la Nouvelle-France, les femmes, les vieillards et les enfants compris? Leur suffira-t-il de leur bravoure à toute épreuve pour repousser avec des forces si inégales un ennemi acharné à la perte de leur colonie?

Vous avez longtemps méconnus, mes anciens frères du Canada! Vous avez été indignement coloniaux. Honneur à ceux qui ont résisté en votre honneur! Honneur, cent fois, à Marceau, qui a décrié le vol qui couvrait vos exploits! Honte à nous, qui, au lieu de vouloir les anciennes chroniques si glorieuses pour notre race, nous contentions de baisser la tête sous le reproche humiliant de peuple conquis qu'on nous jetait à la face à tout propos! Honte à nous, qui étions presque humiliés d'être Canadiens! Confus d'ignorer l'histoire des Assyriens, des Mèdes et des Perses, celle de notre pays était jadis lettre close pour nous.

Il s'est fait une glorieuse réaction depuis quelques années: chacun a mis la main à l'œuvre pour le moment de disparaître, salue l'aurore des temps nouveaux. Français, les larmes aux yeux: "Père, c'est vous ou votre raison, et c'est moi qui suis rompu."

CHAPITRE DOUZIÈME

Accident de la côte du sud

Ces arbrés étaient les restes de leur parure ordinaire à la sortie d'un hiver hyperboréen; les bois, les prairies étaient, émaillés de fleurs aux couleurs vives et variées, et les oiseaux s'élevaient par leurs gais ramages à la venue du printemps. L'année mil sept cent cinquante-neuf, tout souriait dans la nature; l'homme seul paraissait triste

et abattu; et le labourer, regagnant ses foyers sur la brume, ne faisait plus entendre sa joyeuse chanson, parce que la plus grande partie des terres étaient en friche faute de bras pour les cultiver. Un vol sombre couvrait toute la surface de la Nouvelle-France, car la mère patrie, en vraie marâtre, avait abandonné ses enfants canadiens. Livrés à ses propres ressources, le gouvernement, avait appelé sous les armes tous les hommes valides pour la défense de la colonie, menacée d'une invasion formidable. Les Anglais avaient fait des préparatifs immenses; et leur flotte, forte de vingt vaisseaux de ligne, de dix frégates, de dix-huit bâtiments plus petits, joints à un grand nombre d'autres, et portant dix-huit mille hommes, remontait les eaux du Saint-Laurent sous les ordres du général Wolfe, tandis que deux armées de terre encore plus nombreuses devaient opérer leur jonction sous les murs mêmes de la capitale de la Nouvelle-France.

M.W. ABERHART APPUI HEPBURN

Il dit que la Commission Rowell est une menace nationale et une "futilité politique" — Un rapport du gouvernement albertain au gouvern. fédéral.

Le premier ministre Aberhart dit que la déclaration de l'hon. M. Hepburn à l'effet que l'Ontario ne prendrait part à aucune autre discussion avec la Commission Rowell "a mis fin à une situation dangereuse."

"Je suis sûr que la population de toutes les provinces réalise que la fin du règne de la Commission Rowell a précipité une situation qui doit être réglée, et que tout cela demande une action bien définie sans aucun délai", dit M. Aberhart.

M. Aberhart a décrit la Commission nommée pour étudier les relations fédérales-provinciales comme une "menace nationale et un exemple de futilité politique". Avant que la Commission ait commencé à siéger le premier ministre de l'Alberta avait exprimé sa désapprobation à l'égard de son personnel et de son mode de procéder. Le gouvernement de l'Alberta refuse de soumettre de rapport à la Commission.

Des experts du gouvernement sont à préparer un rapport de 275 pages, ou le soumettra au gouvernement fédéral afin de lui faire connaître les problèmes économiques de la province et les arguments en faveur d'une réforme économique et sociale.

Le gouvernement de l'Ontario a décliné la Commission Rowell à cause de deux amendements à la loi de l'impôt sur le revenu, le premier ministre Hepburn prétendant qu'il était entendu qu'aucune nouvelle taxe ne devait être imposée par le gouvernement fédéral pendant l'enquête de la Commission Rowell.

Pour arrêter le sang des coupures — Pour empêcher le sang de couler, tendre sur un couteau du jus de citron et le maintenir sur la blessure jusqu'à ce que le sang ne coule plus.

Pour atténuer l'odeur de la peinture fraîche. — La ventilation, même la plus active, n'empêche pas les vapeurs de peinture de se dégager une odeur très forte. Un moyen simple d'atténuer cet inconvénient consiste à placer dans la pièce un récipient contenant de la mie de pain, celle-ci ayant la propriété d'absorber les vapeurs dégagées par la peinture fraîche.

LE MARCHÉ

PRIX À EDMONTON

DE		
No 1 Dur	48	
No 1 Nord	48	
No 2 Nord	48	
No 3 Nord	41	
No 4 Nord	31	
No 5 Nord	27	
No 6 Nord	21	
Foinage	18	
1 C.W. Garret	37	

AVOINE		
No 2 C.W.	17 1/2	
No 3 C.W.	16	
Foinage No 1	14	

ORGE		
No 3 C.W.	18	
No 4 C.W.	15	
No 5 C.W.	15	
No 6 C.W.	14	

SEIGLE		
No 2 C.W.	19 1/2	
No 3 C.W.	16	
No 4 C.W.	11 1/2	
Ergot	19 1/2	

BEAILL		
Bouillons de choix	\$5.00 à 5.50	
Ordinaires	5.00 à 5.50	
Génisses de choix	5.00 à 5.50	
Ordinaires	2.50 à 4.50	
Vaches de choix	3.00 à 3.25	
Ordinaires	2.25 à 2.75	
Tourreaux	2.25 à 2.75	
Veaux	5.00 à 6.00	
Cochons pour bacon	10.00	
Agneaux	6.25	
Moutons d'un an	2.50	

LORSQUE VOUS RECEVEZ DES AMIS

Servez



CREME GLACEE

Si délicieuse
Si commode
Si économique

EDMONTON CITY DAIRY LIMITED

Laiterie Téléphone 109e rue 25151

C. C. Snowdon

SAVON DOUX HUILEUX — SAVON POUR COUVERTES
DESINFECTANT CROULIN — COMPOSES CHIMIQUES
PEINTURES ET VERNIS
PRIX SPECIAUX POUR LES INSTITUTIONS
MANUFACTURIER ET ENTREPOTS
1810-1840 11TH ST. E., CALGARY
SUCCESSIONS A
EDMONTON; VANCOUVER, WINNIPEG, SASKATOON, TORONTO

POUR VOS FOURNAISES, TOITURES ET GOUTTIÈRES, CONSULTEZ

J. Chrétien

12117 avenue Jasper, Edmonton
FERBLANTIER COUVREUR
Réparations de tout genre. Installation à l'air chaud
Couverture en gravier
Travail garanti Tél: 81479 — 26467 résidence

HAYWARD LUMBER CO. LTD.

Manufacturiers de CHASSIS, PORTES, BOIS-RIES pour églises, bureaux et magasins
Toutes sortes de matériaux de construction
DEMANDEZ NOS PRIX
Téléphone: 26155 Edmonton, Alberta

LOCKERBIE & HOLE

Plombiers sanitaires
Ingénieurs pour systèmes de chauffage
Téléphone: 21768 10718-101e rue

McGAVIN LIMITED

Fabricants du pain
Butter-Krust

Pain favori des familles particulières d'Edmonton
Téléphone 28131

La Campagne Canadienne

(R. P. Adlard Dugré, S.J.
Éditeur: l'Association Cath. des Voyageurs de Commerce, section des Trois-Rivières.

Illustrateur: MAURICE RAYMOND, Montréal
Commentateur: LÉONIE FRANCOEUR, M.A. Saint-Jacques, (Champlain).



Tâche donc, Baptiste, répétait Marie, ne parle donc pas comme cela. A l'entendre, toi, tu es toujours bien plus sage que les autres. — Écoute, François, ce n'est pas pour le faire de la peine, mais j'ai toujours peur que ton mariage finirait par tourner mal.

La conversation se radoucit peu à peu, et se prolongea quelque temps. Mais, comme les raisons d'agir commencent à se multiplier, et que l'on n'avait qu'un parti à prendre, s'en aller au plus tôt, pour prévenir toute action de la part de Fanny.

J'avais rêvé pour toi, dit Baptiste, un autre avenir. J'aurais voulu que tu fusses au-dessus des autres, dans ta profession, dans ton Québec, dans ton Canada, et que tu remplis ton rôle dans la patrie. Mon grand bonheur, quand je mourrai, ce sera d'avoir rempli le mien.

Baptiste s'était levé. Droit, solennel, ému, il paraissait personifier l'indomptable habitant des âges héroïques qui, au moment de disparaître, salue l'aurore des temps nouveaux. François, les larmes aux yeux: "Père, c'est vous ou votre raison, et c'est moi qui suis rompu."



Toute la nuit les mêmes pensées, les mêmes projets, les mêmes résolutions rôdèrent dans sa tête. Il retournerait à sa femme. Il y retournerait. Gladys, de toute façon, il revendrait chaque été, prendre ses vacances, si c'était possible.

Avant de partir, François sentait le besoin de revenir à ses pratiques religieuses. Tiens, voyant Gladys, que faisait-il? — Ou allez-vous, papa, si tôt? — Je vais à la messe. — Nous aussi, dit-il. — Venez ensemble. Et ensemble ils s'approchèrent de la Sainte Table.

La séparation fut moins pénible que François ne l'avait redouté. Selon son habitude, Baptiste eut son émotion dans le mutisme. La bonne Marie, qui tardait dans ses balais, Philippe donna une vigoureuse poignée de main à toute la société de son amour fraternel.

Dans les chars, François prit place à côté du fleuve, afin de revoir une dernière fois le fleuve qui, au moment de disparaître, salue l'aurore des temps nouveaux. François, les larmes aux yeux: "Père, c'est vous ou votre raison, et c'est moi qui suis rompu."

LA PROPAGANDE COMMUNISTE PARMI LA JEUNESSE

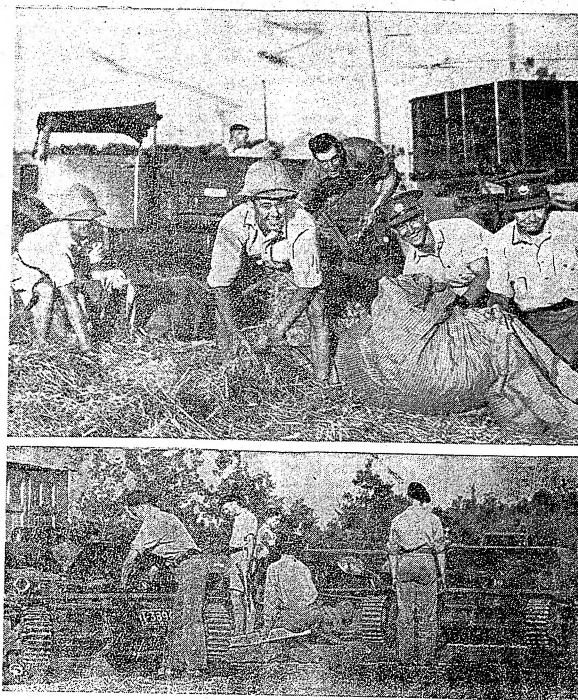
Leur tactique au Canada

Au Canada, comme dans beaucoup d'autres pays, le communisme fait une active propagande parmi la jeunesse. Avant 1933, lorsque Dimitroff donna les directives à exécuter par les communistes à la jeunesse communiste du monde entier, en vue de définir la tactique du "Front Uni", la "Ligue Canadienne des Jeunes Communistes" travaillait ouvertement la jeunesse du Canada afin de recueillir des adhésions au mouvement. Pendant les années de la crise, une grande agitation fut provoquée chez les étudiants, et, à deux occasions, à Vancouver et à Montréal, les étudiants furent amenés à faire grève pour des motifs futiles.

Toutefois, postérieurement à 1935, lorsque la tactique du "Front Uni" fut instaurée par Moscou, la "Ligue des Jeunes Communistes" cessa de faire ouvertement de la propagande auprès des jeunes. Elle cessa, au contraire, à agir sous le couvert des autres organisations de jeunes. Cette politique de pénétration débuta sérieusement après 1935 et, aujourd'hui, il n'existe au Canada aucune organisation de jeunes gens d'une certaine importance qui ne compte, dans son sein, des agitateurs faisant secrètement partie de la Ligue des Jeunes Communistes. Dans beaucoup d'universités du Canada, des groupes subversifs continuent d'exister et à fonctionner ouvertement et tiennent leur influence subversive en pénétrant dans les autres milieux d'étudiants. Par suite de la nouvelle tactique préconisée par Dimitroff, il est très difficile d'identifier ces jeunes subversifs. Ceux-ci, en effet, ne se présentent plus sous leur véritable aspect, ainsi qu'ils procédaient il y a quelques années, lorsque la "Jeunesse Ouvrière" reconnaissait comme "l'odeur bourgeoise". Ils se décorent, au contraire, d'autres appellations: "pacifistes", "indépendants", ou "progressistes". La "Ligue des Jeunes Communistes", section des jeunes de la Troisième Internationale, a pour consigne de divulguer les doctrines marxistes dans tous les pays, bien que ces méthodes diffèrent parfois de celles qui sont ordinairement conseillées par le Komintern. Au Canada, sont tenues périodiquement des réunions nationales et provinciales de la "Ligue des Jeunes Communistes" qui, n'étant plus comme auparavant un mouvement de masses, renferme actuellement, dans son sein, la fine fleur des jeunes agitateurs de Moscou. Ceux-ci propagent leurs idées dissolvantes dans les autres organisations des jeunes gens.

Actuellement, le rôle de la Ligue, au Canada, est celui d'une société secrète qui dirige l'agitation dans les autres organisations de jeunes, c'est-à-dire, politiques et sociales. La mission d'un jeune communiste dans une organisation non radicale, consiste à orienter graduellement l'opinion du groupe vers la gauche, jusqu'au moment où il peut se risquer à en agiter franchement les sympathies vers l'idée du "Front Uni". Celui qui revient à dire que le groupe est désireux de coopérer avec les communistes et avec les socialistes. Communistes et jeunes communistes travaillent de concert avec les différentes organisations socialistes et travaillistes du Canada, spécialement avec le Parti C.C.F. Ils considèrent, en effet, que le socialisme est la base du communisme et que le développement des idées socialistes dans les masses simplifie beaucoup leur tâche de pro-

Pour promouvoir le bouillon. Une petite poignée de cosses de pois desséchées au four est un moyen excellent pour donner du goût au soufre et le colorer. Faites donc essai de cela.



Au camp de concentration Borden, près de Barrie, Ont. La préparation des pailles, pour les nouveaux arrivés. Au bas, on se prépare à la revue.

S. S. PIE XI SATISFAIT DU CONGRES EUCHARISTIQUE

CASTEL GANDOLFO, Italie. — S. Em. le cardinal Villeneuve, O.M.I., archevêque de Québec, a fait à S. S. Pie XI un rapport sur le congrès eucharistique national canadien, tenu au cours de l'été à Québec. L'audience a duré 1 heure et demie. Son Eminence offrit au Souverain Pontife plusieurs volumes de photographies du congrès et des membres de la mission pontificale au Canada, qui exprima sa joie au sujet du succès du congrès et donna au groupe sa bénédiction.

Le Pape s'est montré satisfait de la façon dont le Cardinal a rempli sa tâche, et donna sa bénédiction à Son Eminence, à l'Eglise catholique canadienne.

Le Cardinal Villeneuve, qui est arrivé en Italie samedi, y demeurera jusqu'à la semaine prochaine, alors qu'il s'embarquera à Naples pour le Canada.

CONGRES DU C.S. DE L'EST

Première convention

DRUMMONDVILLE. — La Ligue du Crédit Social de l'Est du Canada a tenu son premier congrès annuel à Drummondville. De nombreux représentants de toutes les parties de la province, ainsi que des chefs du mouvement de l'Ontario, de l'Alberta et des Provinces Maritimes étaient présents.

Les premières délibérations eurent lieu dans la salle de la J.O.C., où une adresse de bienvenue du maire Boncher, de St-Joseph, fut lue. Il y eut discussion et adoption de la constitution de l'Association des Crédittistes de l'Est du Canada; ensuite élection du premier Conseil Exécutif composé de 21 directeurs, dont 6 de l'Ontario, 3 du Québec, 2 du Nouveau-Brunswick, 2 de la Nouvelle-Écosse et 1 de l'Île du Prince Édouard. Les nouveaux officiers sont: président, M. L. Even; vice-président, M. McKelving; secrétaire, M. Louis Dugal; avocat, M. P. Bédard; trésorier, M. P. Bédard; directeur du Social Credit Bureau d'Ottawa. Parmi les

directeurs pour la province de Québec on remarque l'ex-maire J.-E. Grégoire, de Québec, M. A. Turpin, de Hull, M. Jean Gagnon, de Chicoutimi, Mademoiselle Côté, de Montréal.

Le soir, il y eut grande assemblée populaire au parc municipal, en face de l'église St-Frédéric. Malgré la température incertaine, une foule d'environ 3000 personnes s'était rendue. M. Louis Dugal, président de la Ligue du Crédit Social de la province de Québec et secrétaire de l'Association des Crédittistes de l'Est, fut le premier orateur. M. Dugal félicita la foule de s'être rendue en si grand nombre et parla des avantages qu'il y a d'être de la Ligue du Crédit Social. M. l'évêque Wilfrid Blanchard, O.M.I., du diocèse de Québec, souhaita la bienvenue aux crédittistes étrangers. Puis vint M. Even, l'ardent propagandiste de la doctrine de Douglas et auteur des cahiers du Crédit Social ainsi que de nombreux articles publiés dans différents journaux. M. Even qui est le président des Crédittistes de l'Est, fit le premier discours actuel dans un premier discours, puis quelques temps après donna un exposé précis de ce que sont le dividende et l'escompte compensés. Il fut suivi par M. Unwin, député en Alberta, célèbre avec M. Powell par ses déclarations avec le ministre de la Justice au sujet du Crédit Social et des Banques. M. Perrin, secrétaire de l'Association, dit aussi quelques mots en anglais. Ensuite M. Turpin répondit aux objections des adversaires du C.S. M. J.-E. Grégoire, député de Montmagny au Provincial, déclara violemment les abus du laide finance s'est rendu coupable vis-à-vis des ouvriers. Il fut l'un des orateurs les plus applaudis.

Ceux qui attendaient la venue de l'automne pour prendre leurs vacances apprendront avec plaisir la réduction des tarifs sur les voyages vers la Côte.

Le C.P.R. offre ces billets à prix réduits du 3 sept. au 11 sept. Ces billets ont une valeur de 30 jours. Ils permettent un arrêt à Calgary, Nelson, etc. Une belle occasion de voir les Rocheuses de leur plus belle saison. Cette réduction s'applique aux touristes et aux litières régulières.

L'ENTRAÎNEMENT AU CANADA

L'UNION NE PEUT DURER

France-Angleterre

LAC COUCHICHONG. — Un professeur newyorkais de sciences sociales a prédit à l'Institut canadien des sciences politiques et économiques, que la Grande-Bretagne et la France ne pourront rester unies parce que leur politique étrangère n'est pas identiquement la même. Il existe même une différence fondamentale entre la politique de la Grande-Bretagne et celle de la France.

M. Hans Simons, de l'école de New York pour les recherches sociales, qui vient de faire un voyage en Europe, a dit que la France se préoccupait surtout de maintenir en Europe le statu quo de 1919, tandis que la Grande-Bretagne serait surtout intéressée à rendre les honneurs militaires. Son Eminence s'est rendue au Collège Canadien où elle se retire pendant son séjour à Rome.

Le seul fait positif dans la situation européenne est la puissance de l'Allemagne et le principe de l'hégémonie allemande. Toutes les autres politiques sont des politiques de défense contre l'Allemagne qui s'efforce d'en prendre le plus possible.

DECES

M. Joseph Lambert

Lundi dernier, M. Joseph-E. Lambert mourait à l'Hôpital Général, après une courte maladie.

Allité depuis cinq jours seulement, une seconde attaque d'angine emporta notre compatriote.

Il y a 40 ans environ, M. J. Lambert quitta sa place natale, New Glasgow, P.Q., pour venir s'établir dans l'Ouest.

Il était bien connu parmi les hommes d'affaires de la région d'Edmonton, St-Albert et Villeneuve. Pendant plusieurs années, M. Lambert avait été directeur de l'Association de l'Est de la province d'Edmonton. (Old Times)

Coincidence frappante, il y a 27 ans, à pareille date, M. Lambert perdait son père, M. E.-J.-A. Lambert, membre de la chambre législative de Regina, pour les Territoires.

Outre son épouse, M. Lambert laisse deux fils et une fille: Marcel, Lucien et Marguerite. Il laisse un frère, M. Léger, de Montréal; deux sœurs: Mme T. Lesard, d'Edmonton, et Mme Paul Trudel, de St-Paul.

Les funérailles auront lieu, jeudi matin, à l'église St-Joachim, pour de la se rendre au cimetière de la ville.

LES VERGERS

Etendue de 7,000,000 acres

Le premier se cultive dans tous les pays qui se sont ouverts aux pays qui appartiennent à la zone tempérée; mais la statistique est encore si imparfaite, dit le Comité économique impérial, qu'il est impossible d'évaluer avec précision l'étendue en culture et la production dans tous les pays producteurs, et encore moins, naturellement, dans le monde entier. Quelques pays ne se donnent pas la peine de faire un relevé du nombre d'arbres en rapport, pas plus que des rendements; d'autres n'établissent aucune distinction entre les pommes à cidre et les pommes à cuire ou à cuire, et d'autres ne font même pas de distinction entre les pommes et les paires.

Dans ces conditions, toute computation de la production mondiale serait nécessairement douteuse et ne signifierait pas grand-chose. Il semble cependant, d'après une évaluation approximative, que l'étendue consacrée à la culture du pommier est probablement d'un peu plus de 7,000,000 d'acres, que les arbres sur cette étendue sont au nombre de 450,000,000 et que la production moyenne annuelle de pommes varie de 500,000,000 à 600,000,000 de boîtes. Il est probable que la quantité produite dans les pays de l'Empire n'atteint pas 10 pour cent de la production totale.

Sur le total mondial approximatif de 450,000,000 d'arbres, il y en a 100,000,000 aux États-Unis, 77,000,000 en Allemagne, 62,000,000 en France, et de 50,000,000 à 60,000,000 dans l'Union soviétique. Au Canada, au Royaume-Uni, en Australie, en Tchécoslovaquie, en Italie, les totaux évalués varient entre 10,000,000 et 15,000,000 d'arbres, tandis qu'en Pologne et en Roumanie, le nombre est d'environ 10,000,000. Parmi les autres pays qui cultivent la pomme, les plus importants sont la Suisse, l'Autriche, la Yougoslavie, l'Espagne, le Japon, la Suède et les Pays-Bas.

Position demandée

Dame désire position dans une famille sans enfant. Peut faire n'importe quel ouvrage. De préférence à la campagne. Boîte 50, La Survivance.

F. NADON

BIJOUTIER

10047, AVENUE JASPER

Montres à bon marché pour les moissons

Dax "Wesclox" \$1.25

Ingersoll \$1.50

New Haven \$1.25

Pocket Ben \$1.75

Kelton, 7 pierres \$3.50

Chaque pour

PRIX RÉDUITS

Pour VACANCES D'AUTOMNE

La côte du PACIFIQUE DU 3 au 11 SEPT

VANCOUVER - VICTORIA - NAINIMO

CHOIX DE VOYAGE EN PREMIERE TOURISTE OU DOCTEUR Les taux sont un peu plus élevés pour les voitures touristes et docteurs, en plus du lit

LIMITE, RETOUR, 30 JOURS en plus de la date d'émission ARRETS PERMIS à Calgary, Nelson et Ouest

Pour toute information, voyez ou appelez votre agent

CANADIAN PACIFIQUE

EATON'S

NOTRE NOUVEAU CATALOGUE DE RADIOS EST PRÊT

Demandez votre exemplaire dès maintenant. Que vous soyez un expert, un fabricant, un amateur, ou tout simplement un écouleur à la recherche de bons divertissements, vous trouverez de bonnes nouvelles dans ce beau catalogue. C'est le plus complet et le plus intéressant que nous ayons publiés jusqu'ici — débordant d'offres attachantes de la première à la dernière page.

Signez le coupon ci-dessous ou adressez-nous une carte postale et il vous sera envoyé gratuitement.

Envoyez adresser votre nouveau catalogue de radios à

COUPON

The T. EATON Co., Limited Winnipeg, Man.

Nom

Adresse

Le plus désagréable des instruments à corde, c'est... la potence.

Bière Contient

Invisible Fortifiant

Entièrement concentrée pour

Remettre de la fatigue

Et bon stimulant

Commandez-en une caisse aujourd'hui

SPECIFIEZ

Bière de l'Alberta

C'est "la meilleure"

Cette annonce n'est pas insérée par le Bureau de Contrôle des Liqueurs de l'Alberta ni par le gouvernement de la province de l'Alberta.

VIENT D'ARRIVER

Nos tissus d'automne et d'hiver sont maintenant en magasin. Nouveaux desains exclusifs dans tous les tissus d'importation. Il faut voir cette magnifique marchandise pour l'apprécier. Complète, paletots d'automne et d'hiver. Venez faire votre choix dès maintenant. Souvenez-vous que nos habits sont confectionnés en vue du confort, du style et de leur élégance, dans nos ateliers sans qu'il vous en coûte davantage.



T.J. La Fleche Tailleur

Entre la quatrième et cinquième rue — Téléphone 26419

10453 ave Jasper

EDMONTON, ALTA